



### **AVVISO PUBBLICO**

di procedura di valutazione comparativa finalizzata al conferimento di un incarico di lavoro autonomo in qualità di ESPERTO TECNICO, CUP B87H17000300007

Il GECT GO - Gruppo Europeo di Cooperazione Territoriale "Territorio dei comuni: Comune di Gorizia (I), Mestna občina Nova Gorica (Slo) e Občina Šempeter-Vrtojba (Slo)", che è stato istituito ai sensi del regolamento (CE), 1082/2006 del Parlamento europeo e del Consiglio del 5 luglio 2006, nonché ai sensi della legge della Repubblica Italiana del 7 luglio 2009 n. 88 e del Regolamento della Repubblica di Slovenia (Gazzetta ufficiale della Repubblica di Slovenia n. 31/2008 del 28 marzo 2008, pag. 2920), iscritto nel Registro GECT istituito presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri del Governo Italiano - Dipartimento per gli Affari regionali, al n. 3 in data 15 settembre e succ. mod. dd. 17 febbraio 2014, con sede legale in Gorizia, Via Cadorna 36 ed operativa in via Diaz 5

### **RENDE NOTO**

Che, in esecuzione alla determina n. 60 del 12/11/2018, è indetta una selezione per l'affidamento di n. 1 incarico di lavoro autonomo, di alta specializzazione ad un/a esperto/a con esperienza nell'avvio e gestione di budget di salute nell'ambito percorsi di reinserimento sociale.

### Premesso:

- **Che** ai sensi dell'articolo 4 del proprio statuto, il GECT GO è sottoposto alla legislazione italiana applicabile alle organizzazioni di diritto pubblico;
- Che in data 03.05.2017 è stato firmato il Contratto di concessione del Finanziamento tra l'Autorità di Gestione del Programma Interreg V-A Italia-Slovenia 2014-2020 e GECT GO come beneficiario unico per l'attuazione dei progetti dell'investimento territoriale integrato (ITI);
- **Che** l'art. 2 comma 3 del Contratto dispone la concessione del finanziamento al progetto denominato "Salute Zdravstvo Costruzione di un network di servizi sanitari transfrontalieri";
- Che per la realizzazione di detto progetto, nell'ambito dell'azione salute mentale, è necessario predisporre una procedura ad evidenza pubblica che avrà ad oggetto l'individuazione dei partner e la costituzione di un partenariato pubblico privato transfrontaliero per la cogestione del Budget di Salute;
- che le collaborazioni da acquisire dovranno fornire collaborazione e consulenza al RUP ed al personale degli Enti attuatori in merito alla declinazione della forma tecnico amministrativa, nonché dei contenuti tecnico professionali della procedura che avrà ad oggetto l'individuazione dei partner e la costituzione di un partenariato pubblico privato transfrontaliero per la cogestione del Budget di Salute, nonché il supporto metodologico alla gestione del partenariato pubblico privato transfrontaliero che si andrà a costituire con per la sperimentazione dei Budget di Salute, da orientare prioritariamente verso la valorizzazione delle risorse transfrontaliere in campo (professionali, economiche e connesse al tessuto locale di soggetti e relazioni) ed allo sviluppo del sistema di opportunità di inclusione in in una prospettiva di innovazione ed empowerment;





- Verificato che l'Assemblea, con delibera n. 18 dd. 12.12.2016, ha approvato il bilancio preventivo 2017-2019 e che per la spesa in oggetto vi è la corrispondente copertura finanziaria;
- **Ritenuto** opportuno eseguire una procedura di valutazione comparativa, a scopo conoscitivo ed esplorativo, attraverso idonee forme di pubblicità, in previsione di procedere alla stipula di un incarico di lavoro autonomo (artt. 2222 e 2228 del Codice Civile) di natura tecnico-professionale;

### 1. Oggetto dell'incarico

La figura individuata dovrà supportare l'Ente ed il team di personale italiano e sloveno dedicato, nell'applicazione di strumenti e metodologie innovative di progettazione e ralizzazione di Progetti Terapeutico Riabilitativi Personalizzati con la metodologia del Budget di Salute nell'area della salute mentale. L'attività prevista sarà finalizzata alla definizione del bisogno espresso dal territorio transfrontaliero di riferimento del progetto, in relazione al target specifico di popolazione identificato, al fine di orientare l'impiego più appropriato delle risorse economiche e professionali disponibili. Nello specifico dovranno essere considerati, in coerenza con l'obiettivo identificato dall'azione progettuale, aspetti relativi alla definizione del profilo di bisogno del bacino di utenza transfrontaliero, le modalità congiunte di presa in carico del team dedicato, l'offerta riabilitativa presente e le potenzialità di sviluppo di nuove opportunità di inclusione a supporto dei partenariati locali.

La qualificazione di tali opportunità dovrà basarsi su approcci strettamente collegati allo sviluppo di comunità, secondo le principali linee guida OMS in tema di sviluppo di servizi orientati alla recovery e dovranno essere orientate prioritariamente alla sperimentazione di modalità innovative nell'ambito dell'abitare, della formazione e dell'inserimento lavorativo, dello sviluppo del protagonismo e dell'empowerment, in stretto rapporto con la realtà territoriale locale transfrontaliera.

L'esito dell'attività determinerà le caratteristiche metodologiche ed operative del servizio che il GECT GO intende acquisire e verrà redatta sotto forma di report documentale.

## 2. Requisiti di ammissione

### 2.1 Requisiti generali

- 1. Cittadinanza italiana; oppure cittadinanza di stato membro dell'Unione Europea (U.E.);
- 2. Pieno godimento dei diritti civili e politici;
- 3. Non avere riportato condanne penali e/o stato di interdizione e/o provvedimenti di prevenzione o di sicurezza;
- 4. Non essere stato/a destituito/a o dispensato/a dall'impiego presso una Pubblica Amministrazione o dichiarato/a decaduto/a da un impiego statale (in caso contrario indicare le cause di risoluzione di precedenti rapporti di pubblico impiego);
- 5. Non trovarsi in situazioni di conflitto d'interesse con il GECT GO.

## 2.2 Requisiti specifici professionali:

 Essere in possesso di Titolo di studio di cui al nuovo ordinamento universitario D.M. 3 novembre 1999, n. 509, ovvero Laurea Specialistica (L.S.) oppure Laurea del Vecchio ordinamento conseguita in Italia o all'estero, ovvero titolo di studio riconosciuto equivalente dallo Stato italiano;





- 2. Buona conoscenza della lingua inglese;
- 3. Padronanza dell'utilizzo di Internet e dei principali applicativi MS Office;
- 4. Immediata disponibilità ad assumere l'incarico;
- 5. Esperienza professionale di almeno 24 mesi campo di percorsi di reinserimento sociale;
- 6. Esperienza professionale di almeno 24 mesi nell'avvio e gestione di budget di salute, ovvero di progetti personalizzati nell'ambito di reinserimento sociale;
- 7. Costituiranno titoli preferenziali l'aver seguito un Master o un dottorato in una disciplina attinente all'incarico da affidare.

I requisiti prescritti devono essere posseduti alla data di scadenza del termine previsto dal presente avviso per la presentazione delle domande di ammissione, pena l'esclusione dalla selezione.

## 3. Durata, importo e specifiche dell'incarico

L'incarico di cui al presente avviso decorrerà dalla firma del contratto e terminerà al 30 giugno 2019.

Il compenso forfettario e omnicomprensivo è pari ad € 5.000,00 (cinquemila/00) inteso come limite di spesa a carico del GECT GO (incluso ogni onere accessorio). Tale importo viene determinato stimando un impegno di 20 giornate.

Il compenso, come sopra determinato, sarà così corrisposto:

- 30 % all'approvazione da parte del Responsabile del Procedimento della relazione metodologica;
- 70 % al termine dell'attività previa valutazione positiva, da parte del Responsabile del Procedimento, dell'attività svolta.

La prestazione verrà erogata senza vincolo di subordinazione e senza obbligo di rispetto dell'orario, l'incaricato dovrà comunque garantire il raggiungimento degli obiettivi richiesti.

## 4. Presentazione delle domande di partecipazione

La domanda di partecipazione va redatta e firmata, pena l'esclusione dalla procedura, in forma di autocertificazione ai sensi del D.P.R. 445/2000 sull'apposito modulo Allegato A), ovvero su copia dello stesso, in cui gli operatori interessati devono dichiarare, sotto la propria responsabilità, gli elementi comprovanti il possesso dei requisiti richiesti al precedente punto 2). La sottoscrizione della domanda non è soggetta all'autenticazione né all'imposta di bollo.

Alla domanda dovranno essere allegati:

- 1. curriculum professionale/i Europass datato/i e sottoscritto/i, redatto/i secondo il formato europeo, da cui si evincano i requisiti specifici richiesti
- 2. copia fotostatica di un valido documento di identità del sottoscrittore (richiesta a pena di esclusione dalla procedura ad eccezione della domanda sottoscritta con firma digitale).

I soggetti interessati in possesso dei requisiti potranno manifestare il proprio interesse al GECT GO - Via Diaz 5 (ingresso da via Alvarez 8) - Palazzo Alvarez - 34170 Gorizia (Italia) <u>entro le ore 12.00</u> del 29/11/2018 con una delle seguenti modalità:





- 1. inviata da casella di posta elettronica ordinaria (PEO) all'indirizzo del GECT GO procurement@euro-go.eu, con scansione in formato PDF della domanda sottoscritta e della documentazione allegata. L'oggetto dovrà riportar l'indicazione "VALUTAZIONE COMPARATIVA Esperto tecnico NON APRIRE". Si ricorda che la trasmissione della candidatura via PEO non ha caratteristiche tali da fornire al mittente la certezza, a valore legale, dell'invio e della consegna dei messaggi al destinatario.
- 2.inviata da casella di posta elettronica certificata (PEC), all'indirizzo PEC del GECT GO pec@pec.euro-go.eu, con scansione in formato PDF della domanda sottoscritta e della documentazione allegata. L'oggetto della PEC dovrà riportar l'indicazione "VALUTAZIONE COMPARATIVA Esperto tecnico NON APRIRE".

La domanda di partecipazione e gli allegati devono essere, pena l'esclusione dalla procedura:

• nel caso di invio a mezzo posta elettronica, firmati in modo autografo, scansionati e inviati in formato PDF assieme alla scansione di un documento di identità in corso di validità ovvero sottoscritti con firma digitale, rilasciata da un certificatore accreditato.

Le eventuali domande pervenute fuori termine, incomplete, non firmate non saranno ammesse alla presente selezione.

Il GECT GO si riserva di compiere controlli, anche a campione, sulla veridicità delle dichiarazioni presentate sia in corso di procedimento, sia a conclusione dello stesso. La falsa dichiarazione del possesso dei requisiti può comportare l'applicazione delle sanzioni penali di cui all'art. 76 del D.P.R. n. 445 del 28.12.2000 e la decadenza dal diritto all'assegnazione del posto messo a selezione.

Il GECT GO non assume alcuna responsabilità per il caso di dispersione di comunicazioni dipendente da inesatta o non chiara trascrizione dei dati anagrafici o del recapito da parte degli aspiranti o di mancata oppure tardiva comunicazione di cambiamento di indirizzo indicato nella domanda, né per eventuali disguidi postali o telegrafici o comunque imputabili a fatto di terzi, a caso fortuito o forza maggiore.

## 5. Modalità e criteri di selezione

Alla procedura di selezione accederanno esclusivamente i candidati che risulteranno in possesso di tutti i requisiti richiesti e la cui domanda risulterà conforme al presente avviso. L'accertamento del possesso dei requisiti e la valutazione delle candidature sarà effettuata dal Responsabile del Procedimento. Il Responsabile del Procedimento si riserva la facoltà di perfezionare la procedura comparativa con colloqui, qualora si dovessero rendere necessari a suo insindacabile giudizio.

Il punteggio massimo da attribuire al curriculum vitae di ciascun candidato è di 100/100 da ripartire nel seguente modo:

- esperienza professionale nel campo di percorsi di reinserimento sociale: 30/100
- esperienza professionale nell'avvio e gestione di budget di salute, ovvero di progetti personalizzati nell'ambito di percorsi di reinserimento sociale: fino a 60/100
- altri titoli: fino a 10/100

La valutazione comparativa si intenderà superata se il candidato avrà riportato la votazione di almeno 60 /100.





La valutazione delle candidature sarà svolta in base ai criteri e sub-criteri di seguito indicati:

CRITERIO		PESO O PUNTEGGIO (Wi)	NUMERO DEL REQUISITO (i)		
CRITERIO A - PROFESSIONALITÀ NEL CAMPO DI PERCORSI DI REINSERIMENTO SOCIALE					
A.1	Esperienza professionale di <b>36 mesi</b> nel campo di percorsi di reinserimento sociale	10 (Pa1)	1		
A.2	Esperienza professionale di <b>42 mesi</b> nel campo di percorsi di reinserimento sociale	10 (Pa2)	2		
A.3	Esperienza professionale di <b>48 mesi</b> nel campo di percorsi di reinserimento sociale	10 (Pa3)	3		
CF	RITERIO B - PROFESSIONALITA' NEL BUDO	GET DI SALUTE			
B.1	Esperienza di <b>36 mesi</b> nell'avvio e gestione di budget di salute, ovvero di progetti personalizzati nell'ambito di percorsi di reinserimento sociale	20 (Pb1)	4		
В.2	Esperienza di <b>42 mesi</b> nell'avvio e gestione di budget di salute, ovvero di progetti personalizzati nell'ambito di percorsi di reinserimento sociale	20 (Pb2)	5		
В.3	Esperienza di <b>48 mesi</b> nell'avvio e gestione di budget di salute, ovvero di progetti personalizzati nell'ambito di percorsi di reinserimento sociale	20 (Pb3)	6		
CRITERIO C - ALTRI TITOLI					
C.1	Dottorato o master di secondo livello (due anni) in una disciplina attinente all'incarico da affidare.	10 (Pc1)	7		

L'esito della procedura verrà comunicato esclusivamente tramite pubblicazione sul sito web del GECT GO.

Il GECT GO si riserva la facoltà di conferire l'incarico anche in presenza di una sola candidatura, purché idonea, così come si riserva, qualora le candidature pervenute nei termini previsti dal presente avviso risultassero inadeguate, di acquisire ulteriori candidature.

### 6. Attivazione del rapporto

Il GECT GO provvederà alla predisposizione e stipula del contratto con il candidato vincitore al quale verrà corrisposto il trattamento economico previsto dal presente avviso. L'incarico verrà gestito nel rispetto delle procedure previste dalle norme italiane di riferimento.

La pubblicazione del presente avviso non vincola in alcun modo il GECT GO nell'affidamento dell'incarico. Fino alla sottoscrizione dell'incarico il GECT GO potrà revocare a suo insindacabile giudizio la presente procedura senza che i concorrenti possano vantare diritti di sorta.





### 7. Trattamento dei dati personali

Ai sensi dell'art. 13 del D. Lgs. 196/2003 (di seguito "Codice Privacy"), e successive modifiche e integrazioni, e dell'art. 13 del Regolamento UE n. 2016/679 (di seguito "GDPR 2016/679"), recante disposizioni a tutela delle persone e di altri soggetti rispetto al trattamento dei dati personali, si informa che i dati personali da Lei forniti formeranno oggetto di trattamento nel rispetto degli obblighi di riservatezza previsti dalla normativa sopra richiamata cui è tenuto il GECT GO. Il Titolare del trattamento è il GECT GO: <a href="mailto:info@euro-go.eu">info@euro-go.eu</a>. Il responsabile della protezione dei dati (DPO) è contattabile alla mail: <a href="mailto:info@euro-go.eu">info@euro-go.eu</a>.

I dati personali da Lei forniti sono necessari per l'esecuzione di una funzione connessa all'esercizio di pubblici poteri inerenti le funzioni amministrative relative alla presente procedura di gara. Si segnala che, nel rispetto dei principi di liceità, limitazione delle finalità e minimizzazione dei dati, ai sensi dell'art. 5 GDPR 2016/679, i suoi dati personali saranno conservati per il periodo di tempo necessario per il conseguimento delle finalità per le quali sono raccolti e trattati. La comunicazione dei dati personali costituisce un obbligo legale, pertanto nel caso non vengano forniti non sarà possibile dare corso al trattamento per le finalità richieste.

## 8. Responsabilità del procedimento

Il Responsabile del procedimento di cui al presente avviso pubblico è Tea Podobnik.

Richieste di ulteriori informazioni sul presente avviso possono essere inviate all'indirizzo di posta elettronica: <a href="mailto:procurement@euro-go.eu">procurement@euro-go.eu</a>.

### 9. Pubblicità e informazione

Il Presente avviso, l'esito della ricerca e l'assegnazione dell'incarico, saranno pubblicati sul sito del GECT GO. La pubblicazione ha valore di notifica a tutti gli effetti di legge.

Il presente Avviso è redatto in italiano e sloveno. In caso di discordanza o di dubbi interpretativi prevale il testo in lingua italiana.

Gorizia, 13 novembre 2018

Il Direttore Sandra Sodini





### **JAVNI RAZPIS**

# za postopek primerjalnega vrednotenja z namenom dodelitve nalog za samostojno izvedbo TEHNIČNEMU STROKOVNJAKU, CUP B87H17000300007

Il GECT GO - Gruppo Europeo di Cooperazione Territoriale "Territorio dei comuni: Comune di Gorizia (I), Mestna občina Nova Gorica (Slo) e Občina Šempeter-Vrtojba (Slo)", che è stato istituito ai sensi del regolamento (CE), 1082/2006 del Parlamento europeo e del Consiglio del 5 luglio 2006, nonché ai sensi della legge della Repubblica Italiana del 7 luglio 2009 n. 88 e del Regolamento della Repubblica di Slovenia (Gazzetta ufficiale della Repubblica di Slovenia n. 31/2008 del 28 marzo 2008, pag. 2920), iscritto nel Registro GECT istituito presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri del Governo Italiano - Dipartimento per gli Affari regionali, al n. 3 in data 15 settembre e succ. mod. dd. 17 febbraio 2014, con sede legale in Gorizia, Via Cadorna 36 ed operativa in via Diaz 5

### **OBVEŠČA**

Da je z namenom izvedbe namere št. 60 z dne 12.11.2018, napovedan izbor visoko specializiranega strokovnjaka za samostojno delo z izkušnjami pri pripravi in upravljanju "proračuna za zdravje" v okviru socialne reintegracije

### Glede na to:

- **Da** je v skladu s 4. členom statuta EZTS GO zavezan k italijanski zakonodaji kot oseba javnega prava;
- Da je dne 3. maja 2017 bila podpisana Pogodba o dotaciji sofinanciranja (v nadaljevanju: Pogodba) z Organom upravljanja Programa Interreg V-A Italija-Slovenija in EZTS GO, kot edinim upravičencem za izvedbo projektov celostne teritorialne naložbe (v nadaljevanju: CTN):
- **Da** je v 3. odstavku 2. člena Pogodbe je določena dotacija sofinanciranja za projekt »Salute Zdravstvo Vzpostavitev čezmejne mreže zdravstvenih storitev« (v nadaljevanju: Salute Zdravstvo)
- Da je za izvedbo navedenega projekta, v okviru aktivnosti za duševno zdravje, potrebno izvesti javni postopek za izbor partnerjev in vzpostavitev čezmejnega javno-zasebnega partnerstva za upravljanje »proračuna za zdravje« (Budget di salute);
- Da je za izvedbo navedenega projekta, v okviru aktivnosti za duševno zdravje, potrebno izvesti javni postopek za izbor partnerjev in vzpostavitev čezmejnega javno-zasebnega partnerstva za upravljanje »proračuna za zdravje« (Budget di salute);
- Da bo sodelovanje temeljilo na svetovanju edinemu odgovornemu za postopek in osebju organov izvajanja v zvezi s pripravo tehnično-administrativne oblike in strokovno tehničnih vsebin postopka za izbor partnerjev in vzpostavitev čezmejnega javno-zasebnega partnerstva za namene preizkušanja »proračuna za zdravje« (Budget di Salute), namenjenega predvsem ovrednotenju čezmejnih virov na tem področju (strokovnih, gospodarskih in povezanih z okoljem) ter razvoju sistema za možnost integracije v perspektivo inovacij in krepitve moči;
- **Da** je skupščina s sklepom št. 1 z dne 15.1.2018 sprejela letni (2018) in večletni (2018-2020) proračun in da je za predmetni strošek predvideno finančno kritje;
- **Da** je smiselno izvesti postopek primerjalnega vrednotenja preko ustreznih oblik obveščanja z namenom dodelitve nalog za samostojno izvedbo (2222. in 2228. člen civilnega zakonika);





### 3. Predmet dodelitve nalog

Izbrani izvajalec bom moral zagotavljati podporo naročniku in skupini sestavljeni iz slovenskega in italijanskega osebja na področju uvajanja inovativnih orodij in metodologij za načrtovanje in izvedbo Personaliziranih Terapevtsko Rehabilitacijskih Projektov z uporabo metodologije »proračuna za zdravje« (Budget di Salute). Predvidena aktivnost bo izvedena na osnovi potreb čezmejnega projektnega območja za specifične ciljne skupine prebivalcev z namenom namenske uporabe gospodarskih in strokovnih virov. Natančneje, v skladu s ciljem, ki ga opredeljuje ukrep projekta, je treba upoštevati vidike, ki se nanašajo na opredelitev profila potrebe čezmejnega uporabniškega bazena, skupne načine obravnave s strani čezmejne skupine, obstoječe storitve rehabilitacije in potencial za razvoj novih priložnosti za vključevanje v podporo lokalnim partnerstvom.

Vsebina takšnih priložnosti mora temeljiti na pristopih, ki so tesno povezani z razvojem skupnosti, v skladu z glavnimi smernicami Svetovne zdravstvene organizacije o razvoju storitev usmerjenih v okrevanje in mora biti namenjena predvsem preizkušanju inovativnih načinov na področju bivanja, usposabljanja, delovne integracije, razvoja samostojnosti in krepitve moči, v tesni povezavi z lokalno čezmejno teritorialno skupnostjo.

Izid aktivnosti bo določil metodološke in operativne značilnosti storitev, ki jih želi EZTS GO uvesti in bo pripravljen v obliki dokumentacijskega poročila.

## 4. Zahtevani pogoji

# 4.1 Splošni pogoji

- 1. Italijansko državljanstvo; oziroma državljanstvo države članice EU;
- 2. Prijavitelj mora imeti državljanske in politične pravice;
- 3. Odstonost kazenske obsodbe in / ali statusa prepovedi in / ali preventivnih ali varnostnih ukrepov;
- 4. Prijavitelj ni bil odpuščen, razrešen ali odpoklican z delovnega mesta ali sodelovanja v javni upravi (v nasprotnem primeru navesti razloge razrešitve predhodnih odnosov z javno upravo);
- 5. Prijavitelj ni v konfliktu interesov z EZTS GO.

# 5.1 Specifični strokovni pogoji:

- 1. Strokovna izobrazba v skladu z Ministrskim odlokom št. 509 z dne 3. novembra 1999 o novem študijskem sistemu, torej bolonjski magisterij, specializacija ali univerzitetna izobrazba (prejšnja) pridobljena v Italiji ali v tujini za študije enakovredne izobrazbi priznani s strani Republike Italije.
- 2. Dobro poznavanje angleškega jezika;
- 3. Sposobnost uporabe Interneta in osnovnih orodij MS Office;
- 4. Takojšnja razpoložljivost za prevzem nalog;
- 5. Najmanj 24 mesecev strokovnih izkušenj s področja socialne reintegracije;
- 6. Najmanj 24 mesecev strokovnih izkušenj pri pripravi in upravljanju "proračuna za zdravje", oziroma personaliziranih projektov na področju socialne reintegracije;
- 7. Prednostni pogoj je magisterij (prejšnji) ali doktorat iz vsebine, ki je predmet tega razpisa.





Prijavitelji morajo imeti navedene pogoje v trenutku zapadlosti roka za oddajo dokumentacije v okviru tega razpisa, sicer bodo izključeni iz postopka.

# 3. Trajanje, znesek in določbe nalog

Izvedba nalog se bo pričela s podpisom pogodbe in bo trajala do 30. junija 2019.

Skupna vrednost pogodbe je 5.000,00 € (pet tisoč/00), kar je najvišji znesek v breme EZTS GO (vključno z vsemi dodatnimi stroški in dajatvami). Znesek je določen za predvideno število 20 delovnih dni.

Naveden znesek bo izplačan na naslednji način:

- 30 % ob potrditvi metodološkega poročila s strani Edinega odgovornega za postopek
- 70 % ob zaključku aktivnosti po predhodni pozitivni oceni izvedenih aktivnosti s strani Edinega odgovornega za postopek.

Storitve se bodo izvajale brez obveznosti podrejenosti in upoštevanja urnikov, vendar mora izvajalec zagotoviti doseganje zahtevanih ciljev.

## 4. Presentazione delle domande di partecipazione

Prijava mora biti (v nasprotnem bo izločena iz postopka) v skladu z U.P.R. št. 445/2000 pripravljena v obliki samostojne izjave, in sicer na ustreznem obrazcu iz Priloge A) k temu razpisu ali na kopiji tega obrazca, pri čemer morajo zainteresirani izvajalci na lastno odgovornost navesti elemente, ki dokazujejo, da izpolnjujejo pogoje iz 2. člena. Podpisa na prijavi ni potrebno overiti ali opremiti s kolkom.

Prijavi je treba priložiti:

- 1. Življenjepis/e Europass, opremljen/e z datumom in podpisom, iz katerega je razvidno izpolnjevanje zahtevanih posebnih pogojev
- 2. Fotokopijo veljavnega osebnega dokumenta podpisnika (če je ne predloži, bo izločen iz postopka razen v primeru prijave, ki vsebuje digitalni podpis).

Prijave na obrazcu iz Priloge A) k temu razpisu z navedenimi prilogami morajo prispeti na EZTS GO - ulica Diaz 5 (vhod z ulice Alvarez 8) - Palača Alvarez - 34170 Gorica (Italija), sicer bodo izključene iz obravnave, do predpisanega roka **29.11.2018 do 12. ure** (brez možnosti podaljšanja), na enega od naslednjih načinov:

- 1. z navadnega elektronskega računa (PEO) na naslov elektronske pošte EZTS GO procurement@euro-go.eu, s skenirano kopijo podpisane prijavnice in priložene dokumentacije, v PDF formatu. V predmetu sporočila je potrebno navesti » PRIMERJALNO VREDNOTENJE Tehnični strokovnjak NE ODPIRAJ«. Upoštevajte, da predložitev vloge preko PEO nima značilnosti, ki pošiljatelju zagotavljajo pravno varnost pošiljanja in dostavo sporočila prejemniku.
- 2. Z varnega elektronskega naslova (PEC) na naslov varnega elektronskega predala EZTS GO pec@pec.euro-go.eu, s skenirano kopijo podpisane prijavnice in priložene dokumentacije, v PDF formatu. V predmetu sporočila je potrebno navesti » PRIMERJALNO VREDNOTENJE Tehnični strokovnjak NE ODPIRAJ«





V primeru pošiljanja po elektronski pošti morajo biti prijavnica in priloge ročno podpisane, skenirane in poslane v formatu pdf skupaj s skeniranim veljavnim osebnim dokumentom podpisnika, oziroma elektronsko podpisane s certificiranim elektronskim podpisom.

Nepopolne, nepodpisane in prijave, ki bodo prispele po roku, določenem v razpisu, bodo izključene iz postopka.

EZTS GO si med izvedbo ali ob zaključku postopka pridržuje pravico do izvedbe, tudi naključnih, preverjanj glede verodostojnosti izjav podanih ob prijavi. Lažna izjava o posedovanju pogojev lahko povzroči uvedbo kazenskih sankcij v skladu s 76. členom Odloka Predsednika Republike št. 445. z dne 28.12.2000 in odpoved pravice do izvedbe razpisanih nalog.

EZTS GO ne prevzema nobene odgovornosti za primere izgube komunikacij zaradi netočnih prepisov podatkov ali naslovov s strani prijaviteljev oziroma zaradi neažurnega sporočanja spremembe naslova, navedenega v prijavi, kot tudi zaradi morebitnih komunikacijskih ali poštnih motenj oziroma napak tretjih subjektov ali višje sile.

# 6. Način in kriteriji izbora

V postopku bodo obravnavani izključno kandidati, ki bodo imeli zahtevane pogoje in katerih prijava bo ustrezala temu razpisu. Preverjanje o ustreznosti pogojev in vrednotenje prijav je v pristojnosti Edinega odgovornega za postopek. Edini odgovorni za postopek si pridržuje pravico, da primerjalni postopek dopolni z razgovori, če je po njegovi presoji to potrebno.

Maksimalno število točk za življenjepis posameznega kandidata je 100/100 točk, ki bodo porazdeljene na naslednji način:

- Strokovne izkušnje s področja socialne reintegracije: 30/100
- Strokovne izkušnje pri pripravi in upravljanju "proračuna za zdravje", oziroma personaliziranih projektov na področju socialne reintegracije: do 60/100
- Ostali pogoji: do 10/100

Kandidati bodo sprejeti v nadaljevanje postopka, če bodo s primerjalnim vrednotenjem dosegli najmanj 60/100 točk.

- 8. Najmanj 24 mesecev izkušenj s področja socialne reintegracije;
- 9. Najmanj 24 mesecev izkušenj pri pripravi in upravljanju "proračuna za zdravje", oziroma personaliziranih projektov socialne reintegracije;
- 10. Prednostni pogoj je magisterij ali doktorat iz vsebine, ki je predmet tega razpisa.

Vrednotenje prijav se bo izvedlo na osnovi naslednjih kriterijev in podkriterijev:

KRITERIJ		DELEŽ / ŠTEVILO TOČK (Wi)	ŠTEVILKA POGOJA (i)		
KRITERIJ A - STROKOVNOST S PODROČJA SOCIALNE REINTEGRACIJE					
A.1	<b>36 mesecev</b> strokovnih izkušenj s področja socialne reintegracije	10 (Ta1)	1		
A.2	<b>42 mesecev</b> strokovnih izkušenj s področja socialne reintegracije	10 (Ta2)	2		





A.3	<b>48 mesecev</b> strokovnih izkušenj s področja socialne reintegracije	10 (Ta3)	3		
VDITEDI I		DAČIJNA ZA ZDDAV JE	<del>-</del> "		
KRITERIJ B - STROKOVNOST NA PODROČJU "PRORAČUNA ZA ZDRAVJE"					
B.1	<b>36 mesecev</b> izkušenj pri pripravi in upravljanju "proračuna za zdravje", oziroma personaliziranih projektov v okviru socialne reintegracije	20 (Tb1)	4		
B.2	<b>42 mesecev</b> izkušenj pri pripravi in upravljanju "proračuna za zdravje", oziroma personaliziranih projektov v okviru socialne reintegracije	20 (Tb2)	5		
В.3	48 mesecev izkušenj pri pripravi in upravljanju "proračuna za zdravje", oziroma personaliziranih projektov v okviru socialne reintegracije	20 (Tb3)	6		
KRITERIJ C - OSTALI POGOJI					
C.1	Doktorat ali magisterij (prejšnji) iz vsebine, ki je predmet tega razpisa	10 (Tc1)	7		

Obvestilo o izidu postopka bo objavljeno izključno na uradni spletni strani EZTS GO. EZTS GO si pridržuje možnost dodelitve nalog tudi v primeru ene same kandidature, v primeru, da je le-ta ustrezna. V primeru neustreznosti kandidatur, prejetih v roku, si EZTS GO pridržuje pravico, da pridobi dodatne kandidature.

### 6. Pričetek sodelovanja

EZTS GO bo sklenil pogodbo z izbranim kandidatom za znesek predviden v tem razpisu. Pogodba se bo izvajala v skladu s postopki predvidenimi v italijanski zakonodaji.

Objava tega razpisa na noben način ne zavezuje EZTS GO k dodelitvi nalog. Do podpisa pogodbe lahko EZTS GO po svoji presoji prekine postopek, pri čemer prijavitelji ne morejo uveljavljati nobene pravice.

### 7. Obvestilo o obdelavi osebnih podatkov

V skladu s 13. členom Zakonskega odloka (ZO) 196/2003 (v nadaljevanju "Zakonik s področja varstva osebnih podatkov") z naslednjimi spremembami in dopolnili in členom 13 Uredbe EU št. 2016/679 (v nadaljevanju »GDPR 2016/679«), ki vsebujeta določila o varstvu posameznikov in drugih subjektov glede obdelave osebnih podatkov, vas obveščamo, da bodo osebni podatki, ki jih posredujete, predmet obdelave ob upoštevanju obveznosti s področja zaupnosti podatkov skladno z zgoraj navedenimi določili, ki jih je EZTS GO dolžan spoštovati.

Za podatke v obdelavi pri zgoraj navedeni službi je upravljavec EZTS GO: info@euro-go.eu.

Obdelovalca podatkov je mogoče kontaktirati na naslov elektronske pošte: info@euro-go.eu. Osebni podatki, ki jih posredujete, so potrebni za izvrševanje nalog, povezanih z izvajanjem javnih pooblastil, ki se nanašajo na upravne funkcije v zvezi s tem razpisom.

Opozarjamo, da bodo, ob upoštevanju načel zakonitosti, omejitve namena in najmanjšega obsega podatkov v skladu s členom 5 Uredbe GDPR 2016/679, vaši osebni podatki hranjeni toliko časa, kot bo potrebno za namene, za katere se osebni podatki zbirajo in obdelujejo.





Posredovanje osebnih podatkov predstavlja pravno obveznost, zato v primeru, da podatki niso posredovani, ni mogoče izvesti obravnave v predvidene namene.

# 8. Odgovornost za postopek

Odgovorna za postopek tega razpisa je Tea Podobnik.

Vprašanja za dodatne informacije se lahko pošljejo na elektronski naslov: <u>procurement@euro-go.eu.</u>

# 9. <u>Informiranje in obveščanje javnosti</u>

Razpis, izid in sklep o izbiri bodo objavljeni na uradni spletni strani EZTS GO. Objava predstavlja uradno obvestilo.

Ta objava je sestavljena v italijanščini in slovenščini. V primeru razhajanja ali dvomov glede pravilnega tolmačenja prevlada besedilo v italijanskem jeziku.

Gorica, 13. novembra 2018

Direktorica Sandra Sodini